

14 April 2004
Arabic
Original: English

اللجنة المختصة لنطاق الحماية القانونية
بموجب اتفاقية سلامة موظفي الأمم المتحدة
والأفراد المرتبطين بها
١٢-١٦ نيسان/أبريل ٢٠٠٤

مقترح منقح من كوستاريكا

تضاف الفقرة التالية إلى الفقرة الواردة تحت العنوان "مادة ١ مكررا جديدة" من
مقترح كوستاريكا الوارد في الفرع ألف من المرفق الأول من الوثيقة A/C.6/58/L.16.

لا تطبق الأطراف في هذا البروتوكول الاتفاقية في ما يخص بأي أفعال
يغطيها القانون الإنساني الدولي، وتكون قد ارتكبت خلال صراع مسلح
واستهدفت أيا من موظفي الأمم المتحدة أو الأفراد المرتبطين بها الذين لا يحق لهم
الحصول على الحماية الممنوحة للمدنيين بموجب القانون الدولي المطبق على
الصراعات المسلحة.

